

Gelet op de dringende noodzakelijkheid,

Besluiten :

Artikel 1. Door de voortbrengers, overbrengers en verdelers van elektrische energie moet, aan alle hoogspanningsverbruikers die door hen worden bevoorrad, een *ristorno* worden verleend van 3,6 centiem per geleverd kWh. Dit *ristorno* moet ook worden toegepast op de leveringen van elektrische energie aan de met de hoogspanningsverbruikers gelijkgestelde laagspanningsverbruikers. Voor de hoogspannings- en gelijkgestelde verbruikers die van een *ristorno* genieten overeenkomstig de aanbeveling van het Controlecomité voor de Elektriciteit en het Gas, ref. CC(e) 1289 van 9 december 1981, gaat het om een bijkomend *ristorno*.

Art. 2. Het in artikel 1 bedoelde *ristorno* wordt toegepast van 1 januari 1982 tot 31 december 1982 en dus met terugwerkende kracht tot 1 januari 1982. Wat de hoogspannings- en gelijkgestelde leveringen betreft, komt het in de plaats van de prijsblokkering.

Art. 3. De verdeling, van de inspanning die het verlenen van het in artikel 1 bedoelde *ristorno* vertegenwoordigt voor de voortbrengers, overbrengers en verdelers van elektrische energie, moet geschieden rekening houdend met het voordeel dat het afzien van het ontwerp tot belasting van de openbare elektriciteitsdistributie vertegenwoordigt voor de verdelers van elektrische energie.

Art. 4. Dit besluit treedt in werking op de dag van zijn bekendmaking in het *Belgisch Staatsblad*.

Brussel, 9 maart 1982.

De Minister van Economische Zaken,
M. EYSKENS

De Staatssecretaris voor Energie,
E. KNOOPS

N. 82 — 360

9 MAART 1982

Ministerieel besluit houdende blokkering der prijzen van de elektrische laagspanningsenergie

De Minister van Economische Zaken,
De Staatssecretaris voor Energie,

Gelet op de wet van 22 januari 1945 betreffende de economische reglementering en de prijzen;

Gelet op de wetten op de Raad van State, gecoördineerd bij het koninklijk besluit van 12 januari 1973 en gewijzigd bij de gewone wet tot hervorming der instellingen van 9 augustus 1980, inzonderheid op artikel 3, § 1;

Overwegende dat de huidige toestand de onmiddellijke blokkering vereist van de aanpassingsformules der prijzen van de elektrische laagspanningsenergie;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid,

Besluiten :

Artikel 1. Worden geblokkeerd op de in februari 1982 bereikte waarden de formules voor prijsaanpassing :

— N en N
C DB

bepaald bij het ministerieel besluit van 16 mei 1977, gewijzigd inzonderheid bij ministerieel besluit van 14 december 1981, tot afwijking van de bepalingen van het ministerieel besluit van 5 november 1955 houdende reglementering der prijzen van de elektrische laagspanningsenergie en tot bekrachtiging van algemene tarieven met een vaste term;

— E.I.L.

bepaald bij het ministerieel besluit van 5 november 1955, gewijzigd inzonderheid bij de ministeriële besluiten van 30 december 1976, 25 april 1977 en 12 december 1977, houdende reglementering der prijzen van de elektrische laagspanningsenergie.

Vu l'urgence,

Arrêtent :

Article 1er. Une ristourne de 3,6 centimes par kWh fourni est octroyée par les producteurs, transportateurs et distributeurs d'énergie électrique à tous les consommateurs haute tension alimentés par eux. Cette ristourne est appliquée également aux fournitures d'énergie électrique aux consommateurs basse tension assimilés aux consommateurs haute tension. Pour les consommateurs haute tension et consommateurs assimilés qui bénéficient d'une ristourne conformément à la recommandation du Comité de Contrôle de l'Electricité et du Gaz, réf. CC(e) 1289 du 9 décembre 1981, il s'agit d'une ristourne supplémentaire.

Art. 2. La ristourne visée à l'article 1er est appliquée du 1er janvier 1982 au 31 décembre 1982 et donc avec effet rétroactif au 1er janvier 1982. En ce qui concerne les fournitures haute tension et assimilées, elle se substitue au blocage des prix.

Art. 3. La répartition, de l'effort que représente pour les producteurs, transporteurs et distributeurs d'énergie électrique l'octroi de la ristourne visée à l'article 1er, se fait en tenant compte de l'avantage que représente pour les distributeurs d'énergie électrique la renonciation au projet de taxation de la distribution publique d'électricité.

Art. 4. Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa publication au *Moniteur belge*.

Bruxelles, le 9 mars 1982.

Le Ministre des Affaires économiques,
M. EYSKENS

Le Secrétaire d'Etat à l'Energie,
E. KNOOPS

F. 82 — 360

9 MARS 1982

Arrêté ministériel bloquant les prix de l'énergie électrique en basse tension

Le Ministre des Affaires économiques,
Le Secrétaire d'Etat à l'Energie,

Vu la loi du 22 janvier 1945 sur la réglementation économiques et les prix;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973 et modifiées par la loi ordinaire de réformes institutionnelles du 9 août 1980, notamment l'article 3, § 1er;

Considérant que la situation actuelle exige le blocage immédiat des formules de variation des prix de l'énergie électrique en basse tension;

Vu l'urgence,

Arrêtent :

Article 1er. Sont bloqués aux valeurs atteintes en février 1982 les formules de variations de prix :

— N et N
C DB

prévues par l'arrêté ministériel du 16 mai 1977, modifié notamment par l'arrêté ministériel du 14 décembre 1981, dérogeant aux dispositions de l'arrêté ministériel du 5 novembre 1955 portant réglementation des prix de l'énergie électrique en basse tension et homologuant des tarifs généraux comprenant un terme fixe;

— I.B.T.

prévues par l'arrêté ministériel du 5 novembre 1955, modifié notamment par les arrêtés ministériels des 30 décembre 1976, 25 avril 1977 et 12 décembre 1977, portant réglementation des prix de l'énergie électrique en basse tension.

Art. 2. Dit besluit treedt in werking op 1 maart 1982.

Brussel, 9 maart 1982.

De Minister van Economische Zaken,
M. EYSKENS
De Staatssecretaris voor Energie,
E. KNOOPS

N. 82 — 361

9 MAART 1982. — Ministerieel besluit houdende blokkering der prijzen van het gas van de openbare verdeling en het verlenen van *ristorno's* voor niet-huishoudelijk gebruik

De Minister van Economische Zaken,
De Staatssecretaris voor Energie,

Gelet op de wet van 22 januari 1945 betreffende de economische reglementering en de prijzen;

Gelet op het ministerieel besluit van 8 september 1961 houdende reglementering van de prijzen van het gas geleverd door de openbare verdeling zoals het tot op heden werd gewijzigd;

Gelet op het ministerieel besluit van 22 februari 1982 tot blokkering der prijzen;

Gelet op de wetten van de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3, eerste lid, zoals het werd vervangen door artikel 13 van de gewone wet van 9 augustus 1980 tot hervorming der instellingen;

Overwegende dat de huidige toestand de onmiddellijke blokkering vereist van de prijzen van het gas van de openbare verdeling;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid,

Besluiten :

Artikel 1. Worden geblokkeerd vanaf 1 maart 1982 op de waarde van de maand februari 1982 de variatieformules van de gasprijzen van de openbare verdeling Iga en Igd, gedefinieerd door het ministerieel besluit van 8 september 1961, houdende reglementering van de prijzen van het gas geleverd door de openbare verdeling zoals het tot op heden werd gewijzigd.

Art. 2. Met terugwerkende kracht tot 1 januari 1982, zullen de klanten die vallen onder de hiernavermelde tarieven van de openbare gasverdeling genieten van *ristorno's* buiten tarief als volgt vastgesteld :

— voor het tarief ND1 : een *ristorno* van 167 F per verbruiksmaand in 1982 (2 000 F voor 12 maanden), per klant;

— voor de tarieven ND2 en ND3 : een *ristorno* van 0,675 c/MJ op de gashoeveelheden verbruikt in 1982.

Art. 3. Parallel met de in de artikelen 1 en 2 bedoelde maatregelen moet de invoerder-vervoerder van gas, ten gunste van zijn rechtstreekse cliënteel de maatregelen toepassen welke door de aanbeveling van 26 februari 1982 van het Controled Comité voor de Elektriciteit en het Gas zijn voorzien.

De verdeling van de inspanning die het verlenen van de onderscheiden voormelde maatregelen vertegenwoordigt voor deze invoerder-vervoerder en voor de gasdistributeurs moet geschieden rekening houdend met het voordeel dat het afzien van het ontwerp tot belasting van de openbare gasverdeling vertegenwoordigt voor de gasdistributeurs.

Brussel, 9 maart 1982.

De Minister van Economische Zaken,
M. EYSKENS
De Staatssecretaris voor Energie,
E. KNOOPS

Art. 2. Le présent arrêté entre en vigueur le 1er mars 1982.

Bruxelles, le 9 mars 1982.

Le Ministre des Affaires économiques,
M. EYSKENS
Le Secrétaire d'Etat à l'Energie,
E. KNOOPS

F. 82 — 361

9 MARS 1982. — Arrêté ministériel bloquant les prix du gaz de la distribution publique et donnant des *ristournes* aux usages non-domestiques

Le Ministre des Affaires Economiques,
Le Secrétaire d'Etat à l'Energie,

Vu la loi du 22 janvier 1945 sur la réglementation économique et les prix;

Vu l'arrêté ministériel du 8 septembre 1961 réglementant les prix du gaz fourni par la distribution publique tel que modifié à ce jour;

Vu l'arrêté ministériel du 22 février 1982 bloquant les prix;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973, notamment l'article 3, alinéa 1er, tel qu'il a été remplacé par l'article 18, de la loi ordinaire du 9 août 1980 des réformes institutionnelles;

Considérant que la situation actuelle exige le blocage immédiat des prix du gaz de la distribution publique;

Vu l'urgence,

Arrêtent :

Article 1er. Sont bloquées à partir du 1er mars 1982 aux valeurs du mois de février 1982, les formules de variation des prix du gaz de la distribution publique Iga et Igd définies par l'arrêté ministériel du 8 septembre 1961 réglementant les prix du gaz fourni par la distribution publique, tel que modifié à ce jour.

Art. 2. Avec effet rétroactif au 1er janvier 1982, les clients tombant sous les tarifications mentionnées ci-après, bénéficieront de *ristournes* hors tarif, fixées comme suit :

— pour le tarif ND1 : une *ristourne* de 167 F par mois de consommation en 1982 (2 000 F pour 12 mois), par client;

— pour les tarifs ND2 et ND3 : une *ristourne* de 0,675 c/MJ sur les quantités de gaz consommées en 1982.

Art. 3. Parallèlement aux mesures visées aux articles 1er et 2, l'importateur-transporteur de gaz doit appliquer en faveur de sa clientèle directe, les mesures prévues par la recommandation du 26 février 1982 du Comité de Contrôle de l'Electricité et du Gaz.

La répartition de l'effort que représente pour cet importateur-transporteur et pour les distributeurs de gaz l'octroi des diverses mesures précitées, se fait en tenant compte de l'avantage que représente pour les distributeurs de gaz la renonciation au projet de taxation de la distribution publique de gaz.

Bruxelles, le 9 mars 1982.

Le Ministre des Affaires économiques,
M. EYSKENS
Le Secrétaire d'Etat à l'Energie,
E. KNOOPS